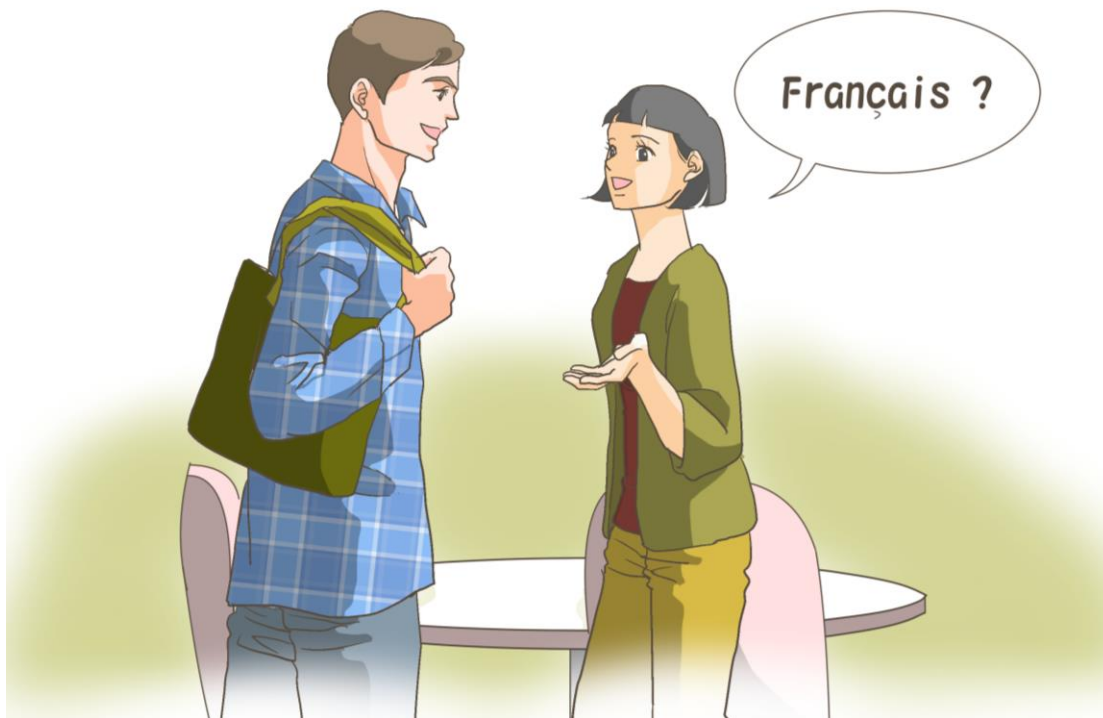


3. Je suis japonais, je suis de Tokyo

- la nationalité et la ville d'origine -



1. Avec « vous » (poliment) :

《 vous 》を用いて (丁寧に)

A : Quelle est votre nationalité ?

お国はどちらですか (国籍は何ですか) ?

B : Je suis japonais. Et vous ?

日本人です。あなたは？

A : Je suis français^e. Je suis **de** Lyon.

私はフランス人です。Lyon 出身です。

B : Moi, je suis **de** Tokyo.

私は東京出身です。

A : Vous êtes chinois^e ?

中国の方ですか？

B : Non, je ne suis pas chinois^e.

いいえ、中国人ではありません。

Je suis japonais^e. Je viens **de** Kyoto.

私は日本人です。京都出身です。

Et vous, vous êtes français ?

それであなたは、フランスの方ですか？

A : Oui, je suis français. Je suis de Paris.

はい、僕はフランス人です。Paris 出身です。

2. Avec « tu » (amicalement) :

« tu » を用いて (親しみを込めて)

A : Quelle est ta nationalité ?

どこの (国の) 出身？

B : Je suis japonaise. Et toi ?

日本人です。あなたは？

A : Je suis belge. Je suis **de** Liège.

私はベルギー人です。Liège 出身です。

B : Moi, je suis **de** Nagoya.

私は名古屋出身です。

A : Tu es américain ?

あなたはアメリカ人？

B : Non, je ne suis pas américain.

いや、アメリカ人ではないよ。

Je suis canadien. Je suis **de** Montréal.

僕はカナダ人だよ。Montréal 出身なんだ。

Et toi, tu es japonaise ?

それで君は、日本人？

A : Oui, je suis japonaise. Je suis **de** Kobe.

ええ、日本人よ。神戸出身なの。

Grammaire

文法

Le verbe « être » au présent de l'indicatif

動詞 « être » の直説法現在形

À la forme affirmative

肯定形

Je	suis
Tu	es
Il / Elle / On	est
Nous	sommes
Vous	êtes
Ils / Elles	sont

私は～です

君は～です

彼は、彼女は、人（我々）は～です

私たちは～です

あなた（丁寧）、あなた方（複数）は～です

彼ら、彼女たちは～です

Ensemble en français

Ecole de français en ligne / オンラインフランス語学校 / French Online School

À la forme négative

否定形

私は～じゃありません。

Je	ne suis pas
Tu	n'es pas
Il / Elle / On	n'est pas
Nous	ne sommes pas
Vous	n'êtes pas
Ils / Elles	ne sont pas

Donner sa nationalité avec « être »

« être »を用いて国籍を言う

Je suis japonais / japonaise**e**.

Tu es français / française**e**.

Il est chinois. Elle est chinoise**e**.

Nous sommes suédois / suédoise**s**.

Vous êtes italien / italien**ne** / italiens / italienn**es**.

Ils sont américains. Elles sont américaine**s**.

Donner sa ville d'origine

出身の街を言う

Je suis **de** Tokyo.

Tu es **de** Paris.

Il / Elle est **de** Nagoya.

Nous sommes **de** Nice.

Vous êtes **de** Séoul.

Ils / Elles sont **de** Boston.

Vocabulaire

Les nationalités

国籍

Asiatique アジア人	Hollandais (m) / Hollandaise (f) オランダ人
Japonais (m) / Japonaise (f) 日本人	Belge ベルギー人
Coréen (m) / Coréenne (f) 韓国人	Espagnol (m) / Espagnole (f) スペイン人
Chinois (m) / Chinoise (f) 中国人	Italien (m) / Italienne (f) イタリア人
Philippin (m) / Philippine (f) フィリピン人	Portugais (m) / Portugaise (f) ポルトガル人
Vietnamien (m) / Vietnamienne (f) ベトナム人	Africain (m) / Africaine (f) アフリカ人
Européen (m) / Européenne (f) ヨーロッパ人	Marocain (m) / Marocaine (f) モロッコ人
Français (m) / Française (f) フランス人	Tunisien (m) / Tunisienne (f) チュニジア人
Russe ロシア人	Camerounais / Camerounaise (f) カメルーン人
Suédois (m) / Suédoise (f) スウェーデン人	Malien (m) / Malienne (f) マリ人
Norvégien (m) / Norvégienne (f) ノルウェー人	Américain (m) / Américaine (f) アメリカ人
Danois (m) / Danoise (f) デンマーク人	Cubain (m) / Cubaine (f) キューバ人
Polonais (m) / Polonaise (f) ポーランド人	Brésilien (m) / Brésilienne (f) ブラジル人
Hongrois (m) / Hongroise (f) ハンガリー人	Mexicain (m) / Mexicaine (f) メキシコ人
Allemand (m) / Allemande (f) ドイツ人	Argentin (m) / Argentine (f) アルゼンチン人
Autrichien (m) / Autrichienne (f) オーストリア人	Australien (m) / Australienne (f) オーストラリア人

Remarque :

Je suis japonais. (adjectif)

Un **J**aponais / les **J**aponais (nom)

注目事項

私は日本人です。(japonais は形容詞)

一人の日本人 / 日本人全般 (Japonais は名詞)

Expressions

*Quelle est votre nationalité (f) ?

Quelle est ta nationalité ?

De **quel pays (m) êtes-vous ? (soutenu)

表現

お国はどちらですか (国籍は何ですか) ?

*Quelle = 「何の、どんな」 (女性名詞につく)

どの国のご出身ですか? (上品な言い方)

Ensemble en français

Ecole de français en ligne / オンラインフランス語学校 / French Online School

Vous êtes **de** quel pays ? (courant)

(日常的な言い方)

**quel = 「何の、どんな」 (男性名詞につく)

De quel pays es-tu ? (soutenu)

どの国の出身 (上品な言い方) ?

Tu es **de** quel pays ? (courant)

(日常的な言い方)

De quelle ville êtes-vous ? (soutenu)

どの街のご出身ですか? (上品な言い方)

Vous êtes **de** quelle ville ? (courant)

(日常的な言い方)

De quelle ville es-tu ? (soutenu)

どの街の出身ですか? (上品な言い方)

Tu es **de** quelle ville ? (courant)

(日常的な言い方)

Voici...

こちらは / そちらは...です。

Voilà...

あちらは...です。

Exercices

練習

1. Dites votre nationalité et votre ville d'origine au professeur, puis demandez-lui sa nationalité et sa ville d'origine.

講師にあなたの国籍と出身都市を言い、それから講師に国籍と出身都市を聞いてください。

2. Complétez les phrases avec le verbe « être », puis prononcez-les.

動詞 « être » を用いて文を完成させ、文を発音してください。

1. Tu () japonais ?
2. Il n' () pas canadien. Il () américain.
3. Je () française. Je () de Nice.
4. Vous () chinois ? Vous () de quelle ville ?
5. Ils () mexicains. Elles () mexicaines.
6. Nous ne () pas belges. Nous () suisses.

Ensemble en français

Ecole de français en ligne / オンラインフランス語学校 / French Online School

A : Vous () (français(e) / japonais(e)...) ?

B : Non, ().

Je () (français(e) / japonais(e)...) .

Je () de (Tokyo / Paris / Lyon...) .

Et vous, vous () (français(e) / japonais(e)...) ?

A : Oui, (). Je () de () .

1. Avec « tu » (amicalement)

A : Quelle est ta nationalité ?

B : Je (). Et toi ?

A : Je (). Je () de (Tokyo / Paris / Lyon...) .

B : Moi, je () .

A : Tu () (français(e) / japonais(e)...) ?

B : Non, ().

Je () (français(e) / japonais(e)...) .

Je () de (Tokyo / Paris / Lyon...) .

Et toi, tu () (français(e) / japonais(e)...) ?

A : Oui, (). Je () de () .